

DEBRECZENI FÜGGETLEN ÚJSÁG

ELŐFIZETÉSI ÁR: HELYBEN: EGY ÓRA 1 K 40 F.
NEGYEDÉVRE 4 KORONA, VIDÉKEN: EGY ÓRA 1 KO-
RONA 25 FILLÉR, NEGYEDÉVRE 4 KORONA 25 FILLÉR

✦ POLITIKAI NAPILAP ✦

FELELŐS SZERKESZTŐ: DR. BEKEDŰS LORÁNT
KIADÓTULAJDONOSOK: HOFFMANN ÉS ERONOVITS
SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHVATAL: PIAC-UTCA 49

A Terstyánszky-hadsereg győzelme Luek vidékén

Szelvowtól keletre visszafoglaltuk elvesztett állásainkat — Bukovinai csapataink a Kapultól északra előrenyomultak — Az olaszok támadásait a Doberdo-fensíkon visszavertük — A Somme-menti angol-francia támadások megtörttek — Nagy Zeppelin-támadás Anglia ellen

Az orosz háború Höfer jelentése

Budapest, augusztus 9. (Miniszterelnökség sajtóosztálya.) — A főhadiszállás jelentése az orosz hadszíntérről:

Károly főherceg altábornagy hadsereg-arcvonala: A Kapul-területen Bukovinában az ellenséget észak felé visszavetítettük. A felső Pruthon csapataink a Worochitától nyugatra fekvő magaslatokat elfoglalták. A tegnapi harcok következtében az Ottynánál harcoló erők egy állásuktól nyugatra előkészített állásba vezettek vissza. A harc elvékenység ezen a területen tegnap egész nap változatlan hevességgel tartott. Bothmer gróf tábornok hadseregének déli szárnyán a cs. és kir. ezredek több erős támadást vertek vissza.

A Zaloscztól délre beszállított foglyok száma 12 tisztre és 966 emberre növekedett.

Hindenburg vezértábornagy hadsereg-arcvonala: Wolhyniában a harcok újból a legnagyobb erővel folytatók. Ugy Terstyánszky vezérezredes hadseregénél, ahol az oroszokat helyenkint ellentámadásokkal visszavertük, mint Kisielinnél és Kaszowkánál, a Stochod-könyökökben, az ellenség mélyen tagozott tömegekkel, ezek között szibériai és gárdacsapatokkal támadásra nyomult előre. — Mindenütt, sok helyen ember-ember ellen folytatott harcokban visszavertük. Az ellenség öngyilkos harcmodorának folyamánként az állásunk előtti előtér egy nagy hullamező.

Stobychwától délre az orosz átkelési kísérletek ismét megfiúsultak.

HÖFER altábornagy, a vezérkar főnökének helyettese.

A német jelentés

Berlin, augusztus 9. — (Miniszterelnökség sajtóosztálya.) A nagy főhadiszállás jelentése a keleti hadszíntérről:

Hindenburg vezértábornagy arcvonala: Kurland északi csucsán ma

reggel tüzelésünk által nagyszámu ellenséges torpedónaszádban, gőzösben és vitorlásban súlyos kárt tettünk. Friedrichstadtól keletre az oroszok átkelési kísérleteit megfiúsítottuk. A Wisniew és a Narocz-tó között erős járőröket visszavertünk.

A Szervecznél és a Szcara-fronton a tüzéségi harc erősödött. Skrobowa vidékén az ellenséges támadások kudarcot vallottak.

Az oroszok igen nagy erőkkel újították meg támadásaikat a Stochod mentén. Támadó hullámaikat Stobichwától délre a Stochod-könyökökben, Koweltől keletre és Kisielintől északra tüzéségi-, gyalogsági- és gépfegyvertűzünk sok ízben visszaözlésére kényszerítette. Kucharinál és Porskaja-Wolkánál csapataink közelharcban legyőzték a számra nézve túlsúlyban levő ellenséget.

Lucktól nyugatra a harcok a mi javunkra dőltek el. Az osztrák-magyar csapatok határozott ellentámadásai Szelvowtól keletre levő állásaik elvesztett részét mind visszaszerezték. 350 hadifoglyot szállítottunk be és több gépfegyvert zsákmányoltunk.

Károly főherceg altábornagy arcvonala: A Zaloscztól délre ejtett foglyok száma 12 tisztre és 966 főnyi legénységre emelkedett.

A Dnjestertől délre a szövetséges csapatokat a Nizniow—Tismyenica—Ottynia vonalon át hátravezettük.

LEGFELSŐBB HADVEZETŐSÉG.

Az orosz katonák pusztulása

Stockholm, augusztus 9. (Magyar Távirati Iroda.) Pétervári magánjelentések rettenetes leírásokról adnak hírt, amelyek a frontról visszatért katonák leírásai alapján lettek ismeretessékké. — E leírások elmondják a szenvedett szörnyű veszteségeket, a német ágyúk pokoli torka ellen intézett esztelen támadásokat. Borzasztó járványok pusztítanak mindenütt, ehez járul a rettenetes éhínség. Szigorú rendeletben tiltották meg az orosz hatóságok, hogy a lapok a front állapotáról bármit is közöljenek.

Az olasz háború

Budapest, augusztus 9. (Miniszterelnökség sajtóosztálya.) — A főhadiszállás jelentése az olasz hadszíntérről:

Görz vidékén a heves harcok tovább folynak. Tegnap délután egyes ellenséges osztagok a várost elérték.

A Monte San Michelén és San Martinonál az ellenség ismételt támadásait csapataink az olaszok súlyos vesztesége mellett utasították vissza. A m. kir. székesfehérvári 17-ik honvédegylet ez alkalommal különösen kitüntette magát.

HÖFER altábornagy, a vezérkar főnökének helyettese.

Repülőink bombázták az olasz isonzo-i ütegállásokat

Budapest, augusztus 9. (Miniszterelnökség sajtóosztálya.) — Hivatalos jelentés a tengeri eseményekről:

A 8-ikáról 9-ikére virradó éjjel egy tengeri repülőrajunk az Isonzo-területen levő ellenséges ütegeket és a Gorgonál (Grado mellett) levő ellenséges tengeri repülő-állomást igen hatásosan bombázta. Több telitalálatot ért el. A leghevesebb ellenséges tüzelés dacára repülőink sértetlenül tértek vissza.

HAJÓHADPARANCSNOKSÁG.

A görzi csata

Berlin, augusztus 9. A görzi hídfő kiürítéséről a Berliner Lokalanzeiger katonai szakértője ezt írja:

— Sem kicsinyelni, sem tulbecsülni nem szabad a hídfő elvesztésének jelentőségét. A magyar és osztrák csapatokra nézve kétség-telenül annyit jelent a hídfő kiürítése, hogy ezzel egy kirohanási kaput veszítettek, azonban az olaszokra nézve végzetessé válhatnék, ha megpróbálnák, hogy ezen a helyen az Isonzo völgyébe ereszkedjenek alá.

Magára Görz városára nézve a hídfő kiürítése szomorú következményekkel járhat, de

URANIA

Ma utoljára!

Leányrabbó

egy kényelmes és ka-
landja 3 felvonásban,
merész artista dráma
a tengeren.

Főszereplő:

Emilia Sannon

és az előrangú

kísérő műsor.

8 órakor kezdés, 7 és 9 órakor rendezés helyszínen.



APOLLO

az "Uranus" helyiségben
Korona-passzage, Csapó-u.

Ma, osztrákban

előadások 5 órakor
szünet, 7 és 9 órakor
rendes helyszínen.

Ujdonosság! Ujdonosság!

Titokzatos

küldetés

bűnügyi dráma
3 felvonásban.

Nahira

színmű 3 felvonásban.

Albert

mint életmentő

bobozat.

Háborús

híradó

harctéri felvétel.

az olaszok meg fognak győzödni arról, hogy csak látszólag értek el sikert.

A *Berliner Tageblatt* így ír: *Tizenhárom hónapon át tartották állásaikat a túlnyomó számu ellenséggel szemben a hős védő csapatok, holott a háboru kitörésekor a hadvezetőségnek nem volt szándéka ezt az állást tartani, mert az első védelmi vonal az Isonzo partján húzódott el. Görz városa ma még szövetségeseink frontja mögött fekszik, de az olasz nehéz tüzérség lövi és a város több ponton ég.*

Görz városa a miénk

Bécs, augusztus 9. Uj védelmi állásaink egészen az Isonzo partján húzódnak és Görz városa természetesen a mi kezünkben van. A hidő kiürítése következtében maga a város a küzdelmek színteréhez közelebb jutott s közvetlenül az ellenséges tüzérség tüzkörébe esik. — Görz az eddigi ágyuzástól már annyit szenvedett, hogy az olasz tüzérség számára a városban alig maradt már elpusztítani való.

A belga-francia harotér

Berlin, augusztus 9. — (Miniszterelnökség sajtóosztálya.) A nagy főhadiszállás jelentése a nyugati hadszínterről:

Az angoloknak és a franciáknak a Sommetől északra a Foreaux-erdőtől a Sommeig terjedő arcvonal ellen intézett, tegnap jelentett támadásai megtörttek. Az angolok 10 tisztet és 374 főnyi légénységet hagytak sebesületlenül foglyokként kezünkön és 6 gépfegyvert vesztek. Súlyos véres veszteségeik voltak. — Szintugy meghiusult az Oviller—Basentin le Petit vonalon ma éjjel ellenünk intézett erős angol támadás.

A Maastól jobbra jelentékeny francia erők többször támadtak a Thiaumont- és Fleury-szakaszon, a Chapitreben és az erdős hegységben. Az ellenségnek igen súlyos veszteségei között kellett tüzünk előtt és több helyen szurnyaink elöl meghátrálni. A kezeink közé jutott foglyok száma kereken 350 emberre emelkedett.

A júliusi légi harcok eredményei:

Német veszteségek: légi harcban 17 repülőgép, a földről lelőttek 1-et, eltiúnt 1, összes veszteségünk 19 repülőgép.

Francia és angol veszteségek: légi harcban 59, a földről lelőttünk 15-öt, vonalaink közt történt kényszerű leszállás útján vesztek 6-ot, kémeik kihelyezésére való leszállás alkalmával 1-et, összesen 81 repülőgépet, melyek közül 48 birtokunkban van.

LEGFELSŐBB HADVEZETŐSÉG.

A Somme menti harcok

London, augusztus 9. (Magyar Távirati Iroda.) A hivatalos angol jelentés szerint a tronesi erdőben előrehaladtunk. Guillemonnál heves harcban szintén előrehaladtunk. Pozíciésnél a németek négyszer támadtak, háromszor visszavertük őket, a negyedik támadásnál megvették lábukat egyik árknunkban.

A nyugati offenzíva kudarca

Berlin, augusztus 9. *Morah* őrnagy a nyugati harctéri helyzet ismertetése során a következőket állapítja meg: A nagy főhadiszálláson informált haditudósítók jelentéseiből megállapíthatjuk, hogy a *sommei csata krízisén túl vagyunk*. Ez egyszersmind azt jelenti, hogy a szövetségeseink általános nagy offenzív terve meghiusult és ez esetben egészen mellékes,

hogy tulerejükkel sikerül-e itt-ott valamely elhagyott romhalmazt megszállniok.

Zürich, augusztus 9. Az *Italia* franciaországi tudósítója jelenti: A nyugati nagy offenzíva mindinkább helyi harcokban merül ki. Ebben nem a vitéz francia és angol hadsereg a hibás, hanem az ellenkező oldalon támadt eseményekben leli magyarázatát, amelyek minden számításon kívül estek.

Lemondott angol miniszter

London, augusztus 9. (Magyar Távirati Iroda.) A *Reuter*-ügynökség jelenti: *Henderson kultuszminiszter visszalépett*. Henderson, mint a munkáspárt tanácsadója, megmarad a kabinetben.

Nagy Zeppelin-támadás a keleti angol grófságok ellen

Berlin, augusztus 9. (Magyar Távirati Iroda.) A *Wolff*-ügynökség jelenti:

Több tengerészeti léghajórajunk augusztus 9-ikére virradó éjjel újból megtámadta Angliát és a tengerészeti támaszpontokat a keleti parton, valamint a katonai jelentőségű ipartelepeket a parti grófságokban Northumberlandtól le egészen Norfolkig bőségesen bombázták a legnehezebb kaliberű gyújtóbombákkal.

Az eredmény minden helyen kiváló volt. Így a *Middlesborough* melletti vas- és benzolgyárakban erős robbanásokat, nagy tüzeket, a hulli, hartlepooli kikötői berendezésekben s a *Tyne* melletti hajógyárakban igen jó robbantó és gyújtó hatást állapítottunk meg. A *widsby*-i ipartelepekben és a *kingslani* vasúti telepen erős hatást értünk el.

Az összes léghajók a fényzőrók, a védő ütőek és a tengeri haderők leghevesebb ellenhatása dacára sértetlenül érkeztek vissza.

A TENGERSZETI VEZÉRKAR FŐNÖKE.

A törökök harcai

A törökök bevonultak Bitlisbe és Musba

Konstantinápoly, augusztus 9. — (Magyar Távirati Iroda.) A főhadiszállás közli augusztus 8-ról:

Kaukázus-front: Az orosz haderők, amelyek az országutak és az összekötő utak járhatatlansága és az időjárás által előidézett nehézségek következtében egy idő óta *Bitlis* és *Mus* vidékén elhelyezkedtek, heves támadásaink és a jobbszárnyon levő csapataink nyomása következtében, amelyet egy hét óta sikeresen kifejtünk, kénytelenek voltak fokozatosan a visszavonulást megkezdeni, miközben ágyukat, fegyvereket és foglyokat hagynak a kezünkön.

*Bitlistől és Mustól délre azon hegyláncokat, amelyeket az ellenség a legnagyobb tökéletességgel megerősített és szívósan védelmezett, tegnapelőtt teljesen elfoglaltuk. E hó 7-ről 8-ra virradó éjjel csapataink visszafoglalták Bitlis helységet, 8-án reggel Mustól délre két ellenséges gyalogos század, fegyverestől megadta magát. Csapataink üldözik az ellenséget, amely *Murad* irányában menekül.*

A centrumban és a balszárnyon nem volt jelentős hadművelet.

A többi arcvonalról nem érkezett jelentés.

Konstantinápoly, augusztus 9. — (Magyar Távirati Iroda.) A török csapatok bevonultak *Musba* és *Bitlisbe*. A menekülő ellenséget üldözzük.

A Suez-csatorna veszedelme

Rotterdam, augusztus 9. A londoni *Lloyds* közli, hogy a *Port Said*—*Aden* vonalon bizonytalan ideig nem vállal hajóbiztosítást.

A balkánharotér

Höfer jelentése

Budapest, augusztus 9. (Miniszterelnökség sajtóosztálya.) — A főhadiszállás jelentése a délkeleti hadszínterről:

A helyzet változatlan.

HÖFER altábornagy, a vezérkar főnökének helyettese.

A német jelentés

Berlin, augusztus 9. — (Miniszterelnökség sajtóosztálya.) A nagy főhadiszállás jelentése a Balkán-hadszínterről:

Nem volt lényeges esemény.

LEGFELSŐBB HADVEZETŐSÉG.

Bolgár járőrök sikerei

Szofia, augusztus 9. (Magyar Távirati Iroda.) A Bolgár Távirati Ügynökség jelenti: A vezérkar jelentése augusztus 8-án: Naponta többé-kevésbé heves tüzérségi küzdelem folyik. *Ziumnica* falutól északra előretolt járőrünk némileg előbbre haladt. Egy őrjáratunk benyomult ebbe a faluba és elkergette onnan az ellenséges őrjáratot, azután felderítő feladatot elvégezvén, visszatért állomáshelyére. — Csak csekély veszteséget szenvedett, noha az ellenséges tüzérség erősen lőtte.

Visszavonták a román csapatokat a bolgár határról

Basel, augusztus 9. (Magyar Távirati Iroda.) A *Ruskoje Slowo* Unghenből táviratot kapott, amely szerint a dunai határ mentén állott hét román hadosztályt 12 kilométerre az ország belsejébe vonták vissza. Hasonló intézkedés történt a bolgár részről is.

— Önkéntes belépés a közös csapattekhez. A hivatalos lap mai száma rendeletet közöl arról, hogy az 1866—1891. születési évfolyamokba tartozó és az újabb tartott népfölkelő bemutató szemléken alkalmasoknak találkozó, de az egyévi önkéntesi jelvények viselésére nem jogosult népfölkelésre kötelezettek a közös hadsereg kötelékébe miként léphetnek be, ha a háboru tartamára önként jelentkeznek. Három csoportra osztja ezeket a rendelet: a) olyan 1866—1872. születési évfolyambeliek, a

Urania

Előleges jelentés!

Augusztus hó 11., 12., 13-án
péntek, szombat, vasárnap

Szenzációs vendégszereplés!

ZSIGMONDY ANNA

a nagyváradi színház fűnepelt primadonnája, a debreczeni közönség kedvence, pompás műsorral és

Perényi Kálmán

a nagyváradi színház bonvivant énekes művésze.

Ma csütörtökön este

nagy hangversenyt tart a „Színházi zenekar” az Egyetértéssel a

GAMBRINUS éttermében.

kik katonai szolgálatban állottak; b) olyan 1866—1872. születési évfolyambeliek, akik katonai szolgálatban még nem állottak; c) 1873—1891. születési évfolyambeliek. A gyalogsági és vadász-csapatokhoz való belépésre nincs korlátozás. A lovasságnál, a táborig és hegyi tüzérségnél, a várüzérségnél, utász és árkász-csapatoknál póttestenként az a) osztályból 2, a b) osztályból 2, a c) osztályból 5, — a táviró- és vasúti ezredeknél az a) osztályból 5, a b) osztályból 3, a c) osztályból 10, — a vonatezredeknél az a) osztályból 10, a b) osztályból 5, a c) osztályból egy sem vehető fel. A folyamodók kiválasztását a póttest parancsnoka végzi.

Tisza a győzelemről és a békéről

Károlyi Mihály gróf beszéde a Házban Románia magatartásáról

A képviselőház ma délelőtt tartotta meg szünet utáni első ülését, amelynek különös érdekességet adott Károlyi Mihály gróf új pártalakításáról mondott beszéde kapcsán tett külpolitikai vonatkozású kijelentései és Apponyi Albert grófnak, majd Tisza István gróf miniszterelnöknek ezekre adott válaszai.

Az ülést délelőtt fél tizenegy órakor nyitotta meg Beöthy Pál elnök, aki ismertette a hozzá érkezett bejelentéseket, amelyek között Károlyi Mihály gróf és Apponyi Albert gróf felszólalásai vannak elsősorban. A Ház ezekre az engedélyt megadta.

Károlyi beszéde

Károlyi Mihály gróf hosszú beszédben fejtegette a vezérlete alatt megalakult új párt programját, majd a külpolitikai helyzetre térve át, a következőket mondja:

— Az utóbbi időben nyugtalanító hírek jöttek Romániáról, hogy meg akarnak támadni abból a célból, hogy Erdélyt meghódítsák. Én természetesen nem tudom megítélni, hogy azok a hírek mennyiben alaposak és mennyire felelnek meg a valóságnak. Mióta a románoknak ellenünk való esetleges készülődéseiről beszél a sajtó, — hozzá kell tennem: a terrorizált és agyoncenzurált magyar sajtó — azt veszem észre, hogy a kormány az ő lapjaiban az én vállaimra akarja varrni egy román háborunak a felelősséget. A kormánynak kimondottan hivatalos lapja, az Igazmondó azt írja, hogy az én pártalakításom hatással volt Romániának a készülődéseire és a román politikának esetleges változásaira. Felolvassa az Igazmondó-nak azt a vezércikkét, amely az ő pártalakításával foglalkozik.

— Hogyha mindenáron rám akar hárítani a miniszterelnök, bármely irányban is, bármely felelősséget, úgy a nekem dobott keztyűt felveszem és kész vagyok, hogy itt a Ház plénuma előtt megbeszéljük, kit mennyi felelősség terhel az elmúlt két esztendő során. Nagyon szívesen állok rendelkezésére. — Az én meggyőződésem és azt hiszem, az egész ország meggyőződése az, hogy Románia ingadozó állásfoglalását sokkal jobban befolyásolta a lucki epizód, mint a Károlyi-epizód. Remélem és hiszem, hogy román háborúra nem fog kerülni a sor, azonban ha mégis megtámadnának, hát tudja meg Románia és tudja meg az egész világ, hogy ameddig csak egy magyar marad is életben, addig küzdeni fog. — és a románok nem emberekkel fognak az erdélyi havasokon találkozni, de tigrisekkel, — mert Erdélyt úgy fogjuk védeni, mint a tigris, akitől legdrágább kincsét, testének testét, vérének vérét akarják elrabolni.

Apponyi a német szövetségről

Apponyi Albert gróf elsősorban Károlyi beszédének a függetlenségi politikát illető részére reflektál, majd a következőket mondja: A jövőendő béke megszilárdításának éppen a jelenlegi szövetség mélyítése a feltétele. (Taps a jobboldalon, a középben és a baloldalon. — Tisza, Andrassy és Rakovszky tapsolnak.) Szilárdan ragaszkodunk ahhoz a szövetséghez, amelyben egyedül látjuk a tartós béke biztosítékát is. Nem akarja, hogy félreértés legyen abban a tekintetben, hogy ő és elvbarátai éppen olyan intranzigens ellenzékei a mostani kormányrendszernek, mint Károlyi Mihály és társai, ha talán módszerben el is térnek. De a jelenlegi szövetség rendszeréhez ragaszkodik, arra egyenjogú befolyást akarunk gyakorolni kölesönös lojalitással és kölesönös őszinteséggel. (Taps a jobboldalon, a baloldalon és a középben. „Éljen Apponyi!” felkiáltások.)

Tisza válasza

Tisza István gróf miniszterelnök beszélt ezután. Szemben azokkal, amiket Károlyi Románia állásfoglalásáról és bizonyos jelenségekről elmondott, minden polemikától tartózkodva, konstatálni kívánom a következőket:

A román sajtó egy igen lármás része a háboru kitörése óta, tehát több mint két esztendője, mindent elkövet, hogy harcba vigye a román királyságot szövetségesei ellen. Gróf Károlyi Mihálynak a függetlenségi pártból való kilépésével létrejött új alakulás kapóra jött ezeknek az orgánumnoknak és igyekeztek hamis színen feltüntetni ennek az alakulásnak céljait és jelentőségét. Azt írták a pártalakulásról, hogy ennek célja a háboru abbahagyása, megadás ellenségeink előtt és az orosz különbéke. Károlyi Mihály mai felszólalásában ezeket a rágalmatokat taláiban nevetségeseknek jelentette ki. Nagyon jól tudom, hogy gróf Károlyi Mihálytól és pártjától távol állanak mindezek, de hogy ha bárkinek is ilyen intenciója volna, nagyon jól tudják, hogy lehetetlen volna azt érvényesíteni. Jól tudjuk mindnyájan, hogy mennyire nem ismerik külső országok a mi viszonyainkat és milyen együgyű és bárgyu, nevetséges rágalmatokat költ rólunk az entente sajtója. Így volt lehetséges, hogy bizonyos hatást ezek a rágalmak mégis elérhettek ellenségeinknél, hogy a csüggedésünkbe vetett hitet, amely már-már kialakóban volt, újból ébresztgetni kezdhették.

Ezekkel szemben mi sem volt természetesebb, minthogy a sajtó utján olyan hangon, amely semmiesetre sem lehetett sértő a képviselő urakra, figyelmeztessem őket eljárásuk helytelen voltára. Ha a képviselő ur ma azt mondta, hogy a nemzet integritásának védelmére minden magyar ember meghalni kész, én ezt azért ismétlem, hogy e kijelentés eljusson ellenségeinkhez. Ez a háboru a mi integritásunk ellen folyik. (Ugy van! Ugy van!) Egész nyíltan hirdetik ellenségeink a monarchia, főleg Magyarország szétdarabolását. Amíg ők erről, a mi testiünk véres csatokra tépéséről beszélnek, addig ebben a Házban nem békéről, hanem győzelemről kell beszélni. (Falrengető lelkés taps a Ház minden oldalán.) Mert csak a győzelem adja meg a tisztességes, becsületes békét, amelyért most a magyar nemzet küzd.

Azt mindenki tudja, hogy a háborut nem mi kezdtük. A becsületes béke hívei voltunk a hadüzenet napjaiban is, de a ma feladata az erők végső megfeszítéséig vívott fértias küzdelem a győzelem érdekében. (Hosszantartó zajos helyeslés és taps.)

A Ház ezután áttért a napirendre, a jövődelmi és a vagyoni adóról szóló törvényjavaslatok tárgyalására.

HIREK

— A debreceni Közművelődési Könyvtár megnyitása. Ma érkezett Debrecenbe Gulyás Pál dr. egyetemi tanár, könyvtári szakelőadó, a muzeumok és könyvtárak országos főfelügyelőségének megbízásából. Debrecen város részéről hivatalos fogadtatásban részesítették. A mai napon beható tárgyalásokat folytattak a város képviselői és Gulyás Pál dr. között. E tárgyalások eredményeként ma már megállapítható, hogy az ország legelső Közművelődési Könyvtára a legközelebbi időben megnyílik és pedig úgy, hogy az a vidéki és tanyai olvasó közönség részére is könnyen hozzáférhető legyen.

— Uj posta-főtisztek. A kereskedelemügyi miniszter Kertész Béla és Jeszenszky József debreceni posta- és távirat-tiszteket postais és távirat-főtisztekké nevezte ki.

— Halálozás. Sulyos csapás érte Jámbor János debreceni földbirtokost: leánya: Ilonka, tizenöt éves korában rövid szenvedés után meghalt. Széles körökben keltett részvétet a fiatal leánya elhunyt, melyről a gyászba borult család a következő jelentést adta ki:

Jámbor János és neje Soltész Paula mint szülők, Ferenc 39. gy. ezredbeli zászlós (harc-téren), Mária férjével Hetz Imre tüzérfőhadnagygyal, Erzsike férjével Fáber Kálmán rendőrfelügyelővel, Irén férjével dr. nagykeri Tóth Róbert honvédszázados hadbíróval mint testvér és sógorok, Stern Jakab nejevel mint nagyszülők úgy a maguk, valamint a kiterjedt rokonság nevében is, a sors csapásától mélyen le-sújtva tudatják, hogy imádott leányuk, illetve testvér, sógornő, unoka: Jámbor Ilonka életének 15-ik évében, folyó hó 9-én déli 12 órakor, 2 napi sulyos szenvedés után jobblétre szenderült. A kedves halott földi részeit folyó hó 11-én délután 5 órakor fogjuk a református egyház szertartása szerint, Miklós-utca 15-ik számú házuknál tartandó gyászima után a Hatvan-utcai temetőben örök nyugalomra helyezni. Végtisztességtételére rokonainkat, barátainkat, valamint a bánatunkban igaz részvételt osztókat meghívjuk. — Debrecen, 1916. augusztus 9-én. Áldás és béke poraira! A temetést Gebauer és Társa temetkezési intézete (Kossuth-utca 2. sz., városház épület) rendezte.

— Névmagyarosítás. Kutron István hajdunánási lakos nevét helyi miniszteri engedéllyel Kun-ra változtatta.

— Lisztjegyek augusztusra és szeptemberre. A városi tanács megtette intézkedéseit, hogy azok, akik vásárlási igazolványt nem váltottak és így hatósági ellátásra van igényük, kenyér- vagy lisztjegyeiket augusztus 16-ikától szeptember 16-ig, tehát négy és fél hétre terjedő időre megkapják. A liszt-, illetve kenyérjegyek augusztus 17-től 26-ig válthatók ki a lisztirodáknak hétköznapokon reggel 8 órától 1-ig, délután 3 órától 5-ig, vasárnap délelőtt 8 órától 12-ig. A jelentkezők tartoznak bejelentésilapjaikat és a rendőrség értesítését beadni. Későbbi időben kenyér-, illetve lisztjegyeket nem adnak ki.

— Zsigmondy Anna, a szépséges primadonna, akit Nagyváradon rajongva szeretnek, vendégszerepel holnap az Urániában. A kitiűnő primadonna elsőrangú műsorral jön az ő kedves debreceni közönségéhez, hiszen a debreceniek is szeretettel gondolnak kedvencükre. Perényi Kálmán lesz a partnere, aki szintén a nagyváradi színháznak elsőrangú énekes művésze. A kitiűnő műsorukban benne lesz a Mágna Miska legjobb táncduettje. Jegyek előre válthatók az Urániában.

— Kládó lakások november 1-re. 5 szobás utcai lakás, minden mellékkeliséggel, egyszobás udvari garcon lakás, előszoba és fürdőszobával, valamint egy nagy irodahelyiség. Valamennyi központi fűtéssel és állandó melegvíz-szolgáltatással. Ferenc József-ut (Piac-utca) 34. szám.

— „Titokzatos küldetés.” Az Uranusban vendégszereplő Apollóban ma a „Titokzatos küldetés” című bűnügyi dráma és a „Nahira” című színmű kerül műsorra. Mindkét három-

felvonásos film-mű a legjobb újdonságok közül való. Az érdekes műsorban ezenkívül egy mulattató bohózat és a legújabb háborús hírek foglalnak helyet. Ma az előadások 5. 7 és 9 óra-kor kezdődnek.

813916. szám.

Verseny tárgyalási hirdetés.

Alólirott hivatal a debreceni gazdasági akadémia telepházán levő tehén- és növendékmarha istállóinak vasbeton-fűdémszerkezettel leendő ellátása céljából versenytárgyalást hirdet.

A versenyezni óhajtok felhivatnak, hogy ajánlat a debreceni gazdasági akadémia telepházán levő tehén- és növendékmarha istálló vasbeton-fűdém munkáira felírással ellátott, pecséttel lezárt, borítékba helyezett ajánlataikat 1916. évi augusztus hó 21-ik napjának délelőtt 10 órájáig alólirott hivatalhoz közvetlenül, vagy posta útján nyújtsák be.

Az ajánlat az előirt ajánlati minta és ajánlati költségvetés felhasználásával teendő; az ajánlati költségvetésbe az egységárakat és az ajánlati végösszegeket nemcsak számokkal, hanem betűkkel is be kell írni.

Az ajánlatához az ajánlati összeg 5%-át kivevő bányapénznek valamely magy. kir. adóhivatalnál vagy állampénztárnál történt letételéről szóló nyugta, vagy annak közjegyzőileg hitelesített másolata, vagy a bányapénz elküldését igazoló postai feladó bevétel csatolandó.

Azok az ajánlattevők, kik a munkát teljesítésére törvényes képesítéssel, illetőleg jogosítvánnyal nem bírnak, kötelesek ajánlatukban képesítéssel bíró megbízottat megnevezni.

Azok az ajánlattevők, akik az alólirott államépítészeti hivatal felügyelete alatt munkát nem végeztek, illetőleg előtte ismeretlenek, tartoznak megbízhatóságukat az illetékes kereskedelmi- és iparkamara bizonyítványával igazolni.

Az ajánlatok folyó évi augusztus hó 21-én délelőtt 10 órakor fognak felbontatni. A versenytárgyaláson az ajánlattevők vagy képviselőik jelen lehetnek.

A műveletek és feltételek a hivatalos órák alatt alólirott hivatalnál megtekinthetők és ott az azokra vonatkozólag netalán szükséges felvilágosítások is megadatnak.

Az ajánlati minta díjtalanul, az ajánlattevő által ártételekkel kitöltendő ajánlati költségvetés, tervezet és statisztikai számítás másolata összesen öt koronáért megszerezhetők.

Az ajánlattevők ajánlataikkal a versenytárgyalás napjától számítva harminc napig maradnak kötelezettségben.

Debrecen, 1916. évi augusztus hó 9-én.

A debreceni magy. kir. államépítészeti hivatal.

Kifutó fu felvétetik a kiadóhivatalban.

14 éven felüliek jelentkezzenek este 7-kor.

Tekintettel a folytonosan hallatszódó azon panaszra, miszerint

JÓ MOSÓSZAPPAN

nem kapható, tudatjuk a nagyérdemű közönséggel, hogy gyárunk „Gyors-mosó”, „Vegytisztító debreceni” és „Csikós” elnevezések alatt 60-62% zsírsavtartalmu, tehát a legjobb minőségű mosószappant állítja elő.

Csikós szappanunk kézmosásra is kiválóan alkalmas. — Kapható minden fűszerkereskedésben.

Első Debreczeni Gőzszappangyár
Külsővásártér 3. Telefon 224. szám.

Somossy László cég

Hajdúvármegye szállítója

**Harisnyák, Zsebkendők,
Kötények, Ingek,
Gallérok, Kézlelők
óriási raktára!**

Elektrotechnikai szakiskola

laboratoriummal és tanműhellyel összekötve.

Műszaki tanintézet az összes elektrotechnika és gépépítészet

részére mindazoknak, kik magukat elektrotechnikusoknak (gyári hivatalnok stb.) elméletileg és gyakorlatilag (2 évfolyam alatt) kiképezni akarják.

Előképzettség:

4 középiskola vagy polgári iskola.

Az igazgatóság: **Pozsony, Széchenyi-út 2,** kívánatra prospektust, sorrendet stb. küld és felvilágosítással szívesen szolgál.

Apró hirdetések

Apró hirdetések egyszeri beiktatása tíz szőlő hatvan fillér. Minden további szó 6 fillér. A délután négy óra után feladott hirdetések díja szavanként ayolt fillér.

Aranyai-esztét,
brilláns, zaloggyeget
vesz, meghívásra ház-
bőz is olcsó Steiner
Mihály, Csokonai-u. 32.

Porosz
köszönet I. rendű, meg-
rendelésre azonnal ház
hoz szállít, valamint
későbbi szállításra elő-
jegyzéseket elfogad. —
Unió tűzifa és áruforg-
almi részvénytársaság.
Ispotyá-telep 1. Tele-
fon 779.

Kiadó
egy 2 szobás, modernül
berendezett, elegánsan
butorozott utcai lakás,
fürdőszobával. Ugyanott
eladó egy szürke mokett
divány. Értekezhetni
Keiner és Schwarcz Csa-
pó-utca 13.

Zálogcédulát,
törött aranyat, ezüstöt,
brilláns ékszert veszek
és olcsón eladok Krámer,
Arany Bika-bérbáz 3.

Eladó kedvező fizetési
feltételek mellett:
Hajdusoboszlón lévő 74
hold föld tanyával,
Hajduböszörményben
lévő 190 hold föld
tanyával,
Mikepércsi uton 4 hold
föld,
Halápon 12 hold föld
kaszáló.
Értekezhetni Debreczeni
Gazdák Bankjában,
Kossuth-utca 17. sz.

Egyszerű
szorgalmas kisnőgő
leány felvétetik „Festék
üzletbe” Hatvan-u. 8.

Tanuló
felvétetik Félégyházy
János fűszerüzletében.

Intelligens
megbízható, árvalány,
ki minden házi teendőben
járta, házvezetőnek
ajánlódik, egy finom ur-
hoz, hol jó bánásmódban
részesülne; a levelet ké-
rem „Árvalány” címre
a kiadóhivatalba.

Pa-kányfogó
kőlyök kutya eladó Fű-
vészkert-u. 14.

Megjelent

Uray Sándor ref lelkész

Örökzöld koszoru

hőseink sírhalmára
vigasztaló és megnyug-
tató könyvecske

10-ik kiadása.

Aki ezt a nagy elterje-
désű, gyönyörűen össze-
állított, egész vászonkö-
tésben lévő, lelket fel-
vidítő könyvet még nem
szerezte be,

1 koronáért

megkaphatja kiadóhiva-
talunkban, Piac-utca 49.

A nő legszebb disze

a szép alakú dús

KEBEL.

Hölgyek, kik e tekintetben
hiányt éreznek, forduljanak
teljes bizalommal

Krause Idához

POZSONY,

Sáno-út 2, C) oszt., honnan

teljesen költségmentesen és diszkrétén kapnak
tanácsot és útbaigazítást a telt kebel elérésére.

A sárgán is ópen egy hat,
Akárcsak a feketén.
Olyan sima, mint a tükör,
Ha cipőre kenem én.
És mint csillag, épugy csillog
Ide-oda rajt a fény;
Micsoda egy csoda hát ez?
----- Ez a

PYRAM

CIPŐ = KRÉM

Gyártja: **BENESTESTVÉREK, GYÖR**